**ПОЛОЖЕНИЕ**

**О КОНКУРСЕ ПЕРЕВОДОВ**

**среди АБИТУРИЕНТОВ**

**1. Цель конкурса**

Конкурс переводов, организованный кафедрой английского языка и перевода Гуманитарного факультета Санкт-Петербургского государственного экономического университета, проводится с целью повысить практический интерес учащихся к иностранным языкам, активизировать творческую деятельность старшеклассников, поощрить и поддержать школьников, выбирающих перевод в качестве сферы своей будущей профессиональной деятельности.

**2. Порядок и сроки проведения конкурса**

**2.1. В Конкурсе принимают участие начинающие переводчики – учащиеся 10-11 классов, изучающие английский язык.** Участие в Конкурсе бесплатное.

**2.2. Для участия в Конкурсе необходимо** в срок **до 28 ноября 2017 года** (включительно) отправить на электронный адрес **konkurs.perevoda@bk.ru**  **самостоятельно**[[1]](#footnote-1) выполненный перевод по любой из номинаций (см. п.3) и информацию об авторе. В наименовании файлов указать фамилию автора по типу:

*а. Иванова\_ЕВ\_текст\_перевода*

*б. Иванова\_ЕВ\_сведения\_об\_авторе* (см. **Приложение № 1**)

**2.3.** Переводы, представленные на Конкурс, не рецензируются и не возвращаются.

**2.4.** Оценивать работы будет профессиональное жюри из преподавателей кафедры английского языка и перевода Гуманитарного факультета СПбГЭУ.

**Основные критерии оценки:**

-передача в переводе основной мысли, настроения и образной системы оригинала;

-отсутствие орфографических, грамматических и стилистических ошибок;

-отсутствие смысловых неточностей в тексте перевода;

-интересные индивидуально-авторские решения;

-соблюдение требований к оформлению.

**3. Номинации и категории:**

**I: Перевод художественного текста. *Перевод*** *художественного текста* ***с английского языка на русский* (Приложение №2).**

**II: Перевод художественного текста*.* *Перевод*** *художественного текста* ***с русского языка на английский* (Приложение №3).**

**III: Перевод газетно-публицистического текста. *Перевод газетно-публицистического текста* *с английского языка на русский* (Приложение №4).**

**IV: Перевод специального текста. *Перевод специального текста с русского языка на английский* (Приложение №5).**

ВНИМАНИЕ! Участники Конкурса могут представить работы в двух номинациях (т.е. максимальное количество высылаемых работ – **две**). В конкурсе участвуют только переводы текстов, содержащихся в **Приложениях № 2-5**.

**4. Требования к оформлению текста перевода**

Шрифт – Times New Roman, размер шрифта – «14», сноски (если требуются) внизу страницы – «12». Все поля на странице – 2 см; абзац – 1,25 см; одинарный междустрочный интервал; выравнивание по ширине.

**5. Подведение итогов и награждение победителей**

По итогам Конкурса устанавливается первое, второе и третье место в каждой номинации. Победителям будут вручены дипломы и поощрительные призы, их учителям – благодарности; остальным участникам конкурса вручаются сертификаты. Торжественное мероприятие, посвященное объявлению итогов и награждению победителей, ориентировочно пройдет **16 декабря 2017** г. в здании Гуманитарного факультета СПбГЭУ, расположенном по адресу: Санкт-Петербург, Москательный пер., д. 4 (ст. метро «Невский проспект» (выход на канал Грибоедова) или «Сенная площадь»). **Точная дата и время торжественного мероприятия и дополнительная информация о нем будет размещена на сайте нашего университета в конце ноября 2017 года:** [**http://unecon.ru/kafedra-angliyskogo-yazyka-i-perevoda/obyavleniya**](http://unecon.ru/kafedra-angliyskogo-yazyka-i-perevoda/obyavleniya) **и** [**http://unecon.ru/info/novosti-dlya-abiturientov**](http://unecon.ru/info/novosti-dlya-abiturientov)

**По всем вопросам обращаться на Гуманитарный факультет Санкт-Петербургского государственного экономического университета по электронной почте** *konkurs.perevoda@bk.ru***.**

Информация о конкурсе и приложения №1-5 размещены на сайте СПбГЭУ: [www.unecon.ru](http://www.unecon.ru)

1. Работы, которые не проходят проверку на «антиплагиат» или же являются результатом машинного перевода, исключаются из конкурса. [↑](#footnote-ref-1)